

ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΚ) αριθ. 833/2003 ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ
της 14ης Μαΐου 2003

για την τροποποίηση του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 174/1999 για τον καθορισμό των ειδικών λεπτομερειών εφαρμογής του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 804/68 του Συμβουλίου όσον αφορά τα πιστοποιητικά εξαγωγής και των επιστροφών κατά την εξαγωγή στον τομέα του γάλακτος και των γαλακτοκομικών προϊόντων

Η ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΤΩΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΩΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ,

Έχοντας υπόψη:

τη συνθήκη για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Κοινότητας,

τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1255/1999 του Συμβουλίου, της 17ης Μαΐου 1999, περί κοινής οργανώσεως αγοράς στον τομέα του γάλακτος και των γαλακτοκομικών προϊόντων⁽¹⁾, όπως τροποποιήθηκε τελευταία από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 509/2002 της Επιτροπής⁽²⁾, και ιδίως το άρθρο 26 παράγραφος 3 και το άρθρο 31 παράγραφος 14,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

- (1) Οι αποφάσεις του Συμβουλίου 2003/298/ΕΚ⁽³⁾ και 2003/299/ΕΚ⁽⁴⁾ σχετικά με τη σύναψη πρωτοκόλλου προσαρμογής των εμπορικών πτυχών της ευρωπαϊκής συμφωνίας που καθιερώνει σύνδεση μεταξύ των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων και των κρατών μελών τους, αφενός, και αντιστοίχως της Τσεχικής Δημοκρατίας και της Σλοβακικής Δημοκρατίας, αφετέρου, αφορούν μεταξύ άλλων στις παραχωρήσεις με τη μορφή αμοιβαίων δασμολογικών ποσοτώσεων που συνεπάγονται την κατάργηση των κοινοτικών εξαγωγικών επιστροφών ορισμένων προϊόντων.
- (2) Για να μη διαταραχθούν οι εμπορικές συναλλαγές με τις χώρες αυτές και για να υπάρξει εγγύηση ότι τα σχετικά προϊόντα εξαγονται προς τις χώρες αυτές χωρίς να επωφελοούνται επιστροφών, πρέπει να προβλεφθούν, το ταχύτερο δυνατόν, ειδικές διατάξεις όσον αφορά την έκδοση των πιστοποιητικών για τις χώρες αυτές. Πρέπει συνεπώς να επεκταθούν στη Τσεχική Δημοκρατία και στη Σλοβακική Δημοκρατία οι διατάξεις που εφαρμόζονται δυνάμει του

άρθρου 20β του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 174/1999 της Επιτροπής⁽⁵⁾, όπως τροποποιήθηκε τελευταία από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 754/2003⁽⁶⁾, και δυνάμει του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1369/2002 της Επιτροπής, της 26ης Ιουλίου 2002, που παρεκκλίνει από το άρθρο 31 παράγραφος 10 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1255/1999 του Συμβουλίου, σχετικά με την απόδειξη άφιξης στον προορισμό σε περίπτωση διαφοροποιημένων επιστροφών και περί λεπτομερειών εφαρμογής του χαμηλότερου ύψους της επιστροφής κατά την εξαγωγή ορισμένων γαλακτοκομικών προϊόντων⁽⁷⁾.

- (3) Πρέπει συνεπώς να τροποποιηθεί ο κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 174/1999.
- (4) Τα μέτρα που προβλέπονται στον παρόντα κανονισμό είναι σύμφωνα με τη γνώμη της επιτροπής διαχείρισης του γάλακτος και των γαλακτοκομικών προϊόντων,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΟΝ ΠΑΡΟΝΤΑ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ:

Άρθρο 1

Το παράρτημα VIII του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 174/1999 αντικαθίσταται από το κείμενο που εμφανίζεται στο παράρτημα του παρόντος κανονισμού.

Άρθρο 2

Ο παρών κανονισμός αρχίζει να ισχύει την επόμενη ημέρα από τη δημοσίευσή του στην *Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης*.

Εφαρμόζεται από τις 16 Μαΐου 2003.

Ο παρών κανονισμός είναι δεσμευτικός ως προς όλα τα μέρη του και ισχύει άμεσα σε κάθε κράτος μέλος.

Βρυξέλλες, 14 Μαΐου 2003.

Για την Επιτροπή
 Franz FISCHLER
 Μέλος της Επιτροπής

⁽¹⁾ ΕΕ L 160 της 26.6.1999, σ. 48.

⁽²⁾ ΕΕ L 79 της 22.3.2002, σ. 15.

⁽³⁾ ΕΕ L 107 της 30.4.2003, σ. 12.

⁽⁴⁾ ΕΕ L 107 της 30.4.2003, σ. 36.

⁽⁵⁾ ΕΕ L 20 της 27.1.1999, σ. 8.

⁽⁶⁾ ΕΕ L 107 της 30.4.2003, σ. 5.

⁽⁷⁾ ΕΕ L 198 της 27.7.2002, σ. 37.

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ

«ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ VIII

Εφαρμογή του άρθρου 20β του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 174/1999

Προϊόντα Κωδικός της συνδυασμένης ονοματολογίας	Χώρες προορισμού						
	Πολωνία	Εσθονία	Λετονία	Λιθουανία	Ουγγαρία	Τσεχική Δημοκρατία	Σλοβακική Δημοκρατία
0401		X	X	X	X		
0402		X	X	X	X	X	X
ex 0403:							
0403 10 11						X	X
0403 10 13						X	X
0403 10 19						X	X
0403 10 31						X	X
0403 10 33						X	X
0403 10 39						X	X
0403 90 11		X	X	X	X	X	X
0403 90 13		X	X	X	X	X	X
0403 90 19		X	X	X	X	X	X
0403 90 31		X	X	X	X	X	X
0403 90 33		X	X	X	X	X	X
0403 90 39		X	X	X	X	X	X
0403 90 51		X	X	X	X	X	X
0403 90 53		X	X	X	X	X	X
0403 90 59		X	X	X	X	X	X
0403 90 61		X	X	X	X	X	X
0403 90 63		X	X	X	X	X	X
0403 90 69		X	X	X	X	X	X
0404 10						X	X
0404 90		X	X	X	X	X	X
ex 0405:							
0405 10	X	X	X	X	X	X	X
0405 20 90	X	X	X	X	X	X	X
0405 90	X	X	X	X	X	X	X

X = εφαρμογή του άρθρου 20β.»